

1887-03-25

Afsender

Ottilia Jacobsen

Modtager

Laura Jacobsen

Type:
Brev

Sprog:
Dansk

Afsendersted:
Athens

Afsenderinfo (lakstempel, adresse
m.m.):
Grand Hotel des Etrangers. Athènes

Modtagersted:
København

Arkivplacering:
FA 2-021-00062

Emneord:
Akropolis, Athen, Georg 1.,
Grækenland

Dokumentindhold

Ottilia Jacobsen skriver om sine oplevelser i Athen bl.a. middagsselskabet hos kong Georg I.

Transskription

Fredag Morgen

Kjære Svigermoder,

Tak for dit rare brev, som vi begge var glade ved at modtage. Jeg antager at Carl har allerede i sit Brev til Papa har takket for hans brev. Jeg har havt flere breve hjemmefra, alle indeholdende gode, beroligende efterretninger om børnene.- Her har vi været i megen activitet, Carl synes ikke at nogen dag bor endes uden at vi har været paa Acropolis, saa der er vi i reglen noget af dagen. Der er den deilige udsigt mod Salamis ved den ene side, og Hymettus mod .. Pentelicon, og den hellige vei til Eleusis med de deilige takkede toppe som ligge saa klart mod luften saa man føle luften bag ved dem igjen.

I mit sidste brev som jeg antage Berta faaer idag, omtalte jeg vistnok at Srikonpis havde været saa venlig at stille en kanonbaad til vor disposition og paa mandag, fra morgenstunden tænker vi paa afreise, begyndende med Sunion, Aegina, Epidaurus.

Vi har faaet lov til at beholde baaden saa længe vi vil, saa bedre kan det ikke være. I det hele taget er kongen og regjeringen saa forekommende imod expeditionen som tænkes kan. Consulen vilde have rejst til Paris med sin syge moder, men Georg havde bedet om, han vilde opsætte rejsen indtil mandag for at være os til nytte.-

Herrene gjorde visit ved hove i mandags, og du kan tænke at det derved vakte almindelig forbavselse da der kom indbydelse til middag ogsaa til mig uværdige - Jeg maatte strax lægge visit kort for alle hofdamer, og

anmode om audiens hos Dronningen som jeg ikke behøvede endda at mode anderledes, end kun den form at have bedet derom. Der slap jeg nemt.- Igaar gjorde alle hofdamerne gjensit his mig, men heldigvis var vi paa Acropolis. Vi vare der saa iaftes allesammen, og alt hvad der var hiint i Aandernes rige var med. Carl havde en meget berømt Archaeologe til bords, Dr Muller havde Schliemann Prof Holm den lille søde Princesse, og jeg havde den unge Prinds Andreas. Man

bliver tilsagt pladsen ved bordet inden middagen og gaaer alene ind, ikke som ellers at man tages til bords. Der var deilig taffel musik, og bordet var meget festlig med masser af forgyldte Kandelabre og ægte kinesiske blomstervaser.- Man hørte alle sprog. Med Prindsen talte jeg Engelsk, med min sidemand, Fransk ligeoverfor

mig talte Carl Tydsk. Græsk talte cavallerne inbyrdes - Dronningen saa deilig ud. Vi samledes alle i et værelse mellem Spisestuen og Salonen, og jeg blev som eneste dame stillede først i rækken. Saa præcise kl 7 kom de kgl. og Dronningen kom hen og gav mig haanden, og sagde velkommen, men ellers ingen ... middag.- Efter bordet var vi i salonen, og Dronningen talte med os alle sammen, og lod alle forestille for sig. Kongen synes Carl rigtig godt om. Han talte længe med ham, men han siger idag, at han har sagt M... og M^{dme} Votre Majesté, fordi han begyndte med M^{dme}, og saa huskede pludselig paa at det var galt. Enfin vi ere jo kun lidet vant til den slags former, og de veed jo nok at det ikke er af ond villie - Kongen kom ogsaa hen og talte til mig og kl 9 var det hele forbi.- Jeg synes det var saa pænt at bede mig med og da jeg fik bud

igaar om toilettet, og blev tilsagt i høihalset kjole, blev jeg høist ulykkelig, da jeg kun tog mitskaarne floiels liv med - Da jeg kom iaftes gjorde jeg undskyldning til hofdamen, og sagde jeg var ikke saadan belavet paa flere toiletter, saa svarede hun saa pænt. Det er rigtig godt som det er, men der blev befalet La grande maitresse at tilsige dem høihalset for ifald de ikke havde andet med, at det ikke skulde genere Dem.- Dr Lange maatte leie en sort kjole, og da han er temmelig tyk, kneb det og han var nok hos 15 skræddere, men tilsidst fandt han een. Dannebrogssordenen maatte han laane hos consulen, saa han betroede sent iaftes, han følte sig ganske underlig til mode, da han var

kun sig selv i andres klæder. Vi har kun glæde af vore rejsefæller Dr Müller har havt lidt ondt i det ene øie, men han har ellers været med alle vegne, og er imod min forventning rigtig rar at være sammen med og fuldstændig gentleman. Idag spise han Carl og jeg hos Schliemans. Jeg har ikke set nogen med saa mange ordener som han har, det ligner en leietøis butik hans skjortebryst og vilde uden tvivl vække den lyst hos baby til rigtig at gramse i det fine stads- Ellers staaer alt godt til - det var vort kobberbryllupsdag igaar.

J. C. JACOBSENS ARKIV

CARLSBERGFONDET

Hils min elskede darling grand papa - den gamle tøs til Sophie hvordan holder hun det ud ikke at blive drillet ? - Drikker hun stadig som en svamp ? Hils Berta, Pateurs og vær selv hilset fra dine unge.

C.M.
GRAND HOTEL DES ETRANGERS



ATHÈNES

Freitag morgen.
25/87
3

Kære Løngemoder.

Tak for dit rare brev, som vi begge var glade ved at modtage. Jeg antager at Paul har allerede i sit brev til Papa har takket for hans brev. Jeg har haft flere breve hjemme fra, alle indeholdende gode, beroligende efterretninger om børnene. Her har vi været i sneglen activitet, Paul synes ikke at nogen dag bor endes, således at vi har været paa Acropolis, saa der er vi i reglen noget af dagen. Der er den deilige udsigt mod Salamis ved den ene side, og Lymmetus mod sud. Pentelicon, og den hellige Bei til Eleusis med de deilige takkede løkke som ligger saa klart mod lyften saa man føler lyften bag ved dem igjen.

I mit sidste brev som jeg antager
Bata faaet idag, omtalte jeg vistnok
at Prikonpis havde været saa venlig
at stille en Kanonbaad til vordisposition
og paa Mandag, fra Morgensstunden
tænker vi paa Afreise, begyndende
med Sumin, Agria. Epistaurus.
Vi har faaet lov til at beholde
baaden saa længe vi vil, saa beder
Kam det ikke være. — I det hele
taget, er Kongen, og rejseringen saa
færdkommende snød expeditionen som
tænkes Kam. Konsulen vilde have
rejst til Paris med sin syge Moder,
Men Georg havde bedet om, han vilde
opsætte rejsen indtil Mandag for at
være os til nytte. — Herrene gjorde
visit ved hobe i Mandags, og du
Kam tænke at det desved havde
almindelig forbavelse da der kom
indbydelse til Middag ogsaa til mig
uørdige — Jeg maatte strax lægge
visit kort for alle Hofdamer, og

anmode om andenes hos Isomings^{us}
som jeg ikke behøvede endda at
mode andledes, end kun den form
at have bedet derom. Der skap jeg
dempt. — Gaaen gjoide alle Hofdamene
gjenvisit hos mig, men betingvis^{var}
vi gaa Akropolis. Vi vare der saa
idles allesammen, og alt hvad der
var fiint i Aanderkes rige var med.
Carl havde en meget berømt Archeolog^{sk}
lit bords. Dr. Müller havde Schliemann
Prof Holm den lille søde Prinsesse, og
jeg havde den unge Prinds Andreas.
Man bliver tilbage pladsen ved bordet
inden middagen, og gaaer alene ind,
ikke som, ellers at man tager lit bords.
Der var deilig tappet Musik, og bordet
var meget festlig med masser af forgyllte
Kandellaber, og søgte Perisieriske blomster
vaser. — Man hørte alle sprog med
Prindsen talte jeg Engelsk, med
hvi side mam, Fransk, ligeoverfor

smig talte Paul tysk, græsk talte
Cavallerne indbyrdes. — Dronningen daas
deilig ud. — Vi samlede alle i et
værelse imellem Spisestuen og
salonen, og jeg blev som eneste Dame
skillede først i rækken. Saa præcise
kl. 7. Kom de Kong. og Dronningen
Kom hen, og gav mig Haanden, og sagde
Aftakommen, men ellers ingen kom
for mid Dag. — Efter bordet var vi i
salonen, og Dronningen talte med os
alle sammen, og lod alle forestille for
sig. Kongen synes først rigtig godt
om. Han talte længe med hende, men
kom dog til at sige, at han var slagt. Ind og
Indom. Dronningen Majeste, fordi han begynde
med Indom, og saa bruskede fludselig paa
at det var galt. — Endnu, vi de jo kun
lidet vant til den slags former,
og de ved jo nok at det ikke er af min
Willie. — Kongen Kom ogsaa hen og
talte til mig, og kl. 9 var det hele
forbi. — Jeg synes det var saa pænt
at bede om med, og da jeg fik bud

Jacobus Othello 25. 87. 111.
Lgaar om 3 Koiletter, og blev lilsagt
i hoi halset kjole. Blev jeg hoist
nlykkeelig, da jeg kun tog mit frø-
skaarens florets liv med. Da jeg
kom i ftes gjorde jeg mskyldning
til Hofdamen, og sagde jeg var ikke
saadan betavet paa flere Koiletter, saa
svarede hun saa pænt. Det er rigtig
godt. Som det er, men den blev
befalet La gamle maitresse at
lilsige den hoi halset for ifald de
ikke havde andet med, at det
ikke skulde genere den. — I Løng
maatte leie en sort kjole, og da han
er temmelig tyk, knib det og han
var nok hos 15 skreddere, men
lilsidet fandt han een. Dammings-
ordenen, maatte han laane hos
consulen, saa han betrede fult
i ftes, han folke sig ganske
underlig til mode, da han var

Run sig selv. i andres klæder.
Vi har Run glæde af vore rejsefæller.
D^r Miller har haft lidt ondt i det
ene øre, men han har ellers været
med allevegne. og er vist min forventning
rigtig nok at være sammen med
og med stadig gentlemann. - I dag
spas han, Carl og jeg hos Schliekmans.
Jeg har ikke set nogen med saa
mange ordene som han har, det
ligner et leichoris brudekors skide
bryst. og vilde nok vist vække
den lyst hos baby til rigtig at
granske i det frie stads -
Ellers staaer alt godt til - Det var
vort Kobber bryllupsdag i gaar.
Lils min elskede Darling grand
papa - den gamle Løs Lill Sophie
hvordan holder hun det ud ikke
at blive drillet? - Drikker hun
stadig som en Svamp? Lils Bertha
Pachens og var selv kikket for dem
mga.